

**Komu trzeba pomóc?**  
str. 8

**Kto i co ślubuje?**  
str. 4

**Kto jest gospodarzem  
sieci - str. 9**



# RACJACJE GMINNE

VII rok wydawnictwa

PAWŁOWICE

Nr 8 (154)

1-15.11.2000r.

ISSN 1640-8071

Cena 1 zł

- GOLASOWICE
- JARZĄBKOWICE
- KRZYŻOWICE
- PAWŁOWICE
- PIELGRZYMOWICE
- PNIÓWEK
- WARSZOWICE

## Święto zmarłych

Tradycyjnie w uroczystość Wszystkich Świętych oraz w Dzień Zaduszny zapłonęły świece i znicze na wszystkich mogiłach w naszej gminie. W tym roku ten szczególny czas rozpoczęliśmy wcześniej i już w sobotę i niedzielę 28 i 29 października tłoczno było na cmentarzach. Niektórzy wybierają się "na groby" w zbliżający się weekend. Pamiętaliśmy o grobach najbliższych, mogiłach powstańców, żołnierzy. Policjantów ale także o tych - samotnych i opuszczonych. Nie było w naszej gminie ani jednego zaniedbanego grobu a większość tonęła w kwiatkach i długo błyszczala ogniem zapalonych świec.



Nasz fotoreporter uchwycił w obiektywie chwile ostatnich przygotowań do Wszystkich Świętych. Takie obrazki mogliśmy zaobserwować na wszystkich naszych cmentarzach.

Z prac zarządu

## TYM ŻYJĄ MIESZKAŃCY

**Posiedzenie Zarządu Gminy w dniu 09.10.2000r. otworzył i prowadził Wójt Damian Galusek**

### Z ŻYCIA SOŁECTW

Korzystając z obecności sołtysów Wójt podziękował za zorganizowanie dożynek gminnych w Krzyżowicach. Następnie rozpoczęła się dyskusja nad najważniejszymi sprawami zgłaszanymi ostatnio w sołectwach.

Krzyżowice- sprawa opublikowania w "Racjach Gminnych" terminów podłączenia nowych numerów telefonicznych nie doszła do skutku, gdyż Telekomunikacja Polska nie chce w tej sprawie złożyć deklaracji pisemnej. W rozmowach nadal jednak deklaruje finalizację tych prac na I półrocze 2001r.

Pawłowice- po przeprowadzeniu ponownych badań wody w "Źród-

delku" w Pawłowicach wyniki zezwalają na jej spożywanie, ale tylko po przegotowaniu, zaś w sprawie progów zwalniających Wójt poinformował, że przed zimą nie będą wykonywane.

Warszowice- w sprawie chodników przy drogach powiatowych Wójt poinformował, że według zapewnień Radnego Powiatowego Mariana Warficy są one ujęte w planie robót do wykonania przez Powiat w 2001r.

Jarzankowice- sprawy załatwiane na bieżąco w referatach

Osiedle- informacja o przyjmowaniu stron przez przedstawiciela Powiatowego Urzędu Pracy w Gmi-

ciąg dalszy na str. 2

## Miarka z Pielgrzymowic

175 rocznica urodzin najsłynniejszego mieszkańca Pielgrzymowic i niemal 700 letnia historia tej wsi, stały się okazją do zorganizowania 21 października okolicznościowej uroczystości. Karol Miarka nie tylko urodził się w Pielgrzymowicach, ale - przez 19 lat pracował tu jako nauczyciel i organista. Warto w tym miejscu dodać, że zarówno pomysł jak i przygotowanie uroczystości, to zasługa powołanego specjalnie na tę okazję komitetu który postanowił przygotować imprezę pozbawioną zbędnej celebracji a wypełnioną ciepłem rodzinnych klimatów.

Tę spontanicznie powołaną grupę tworzą: dyrektor Zespołu Szkół Ogólnokształcących - Małgorzata Kielkowska, proboszcz Parafii p.w. Św. Katar-

ciąg dalszy na str. 3



dalszy ciąg ze str. 1

# TYM ŻYJĄ MIESZKAŃCY

nie ukazało się w telewizji kablowej i emitowane będzie do końca grudnia br.

**Pniówek**- w sprawie bezpiecznego przejścia dzieci do szkoły przez ul. Pszczyńską pan Śmietana poinformował, że zostało wystosowane pismo do Urzędu Miasta Jastrzębie z propozycją, aby w tym miejscu zamontować światła na przystanku.

**Golasowice**- w sprawie sieci wodociągowej w Golasowicach Wójt wyjaśnił, że planuje się jej wymianę w 2001 r, podobnie jak progi zwalniające na ul. Konopnickiej.

**Pielgrzymowice**- konieczność odnowienia tablic z nazwą miejscowości została zgłoszona do Powiatowego Zarządu Dróg.

## SOŁTYSI ZGŁASZAJĄ

Sołtysi w naszej gminie są autentycznymi przedstawicielami swoich środowisk. Dlatego też zarówno sołtysi jak i przewodniczący Rady Osiedla każdorazowo zgłaszają szereg wniosków i postulatów. I jak to w życiu: raz dotyczą one spraw wielkich innym razem zdawałoby się, że są to sprawy drobne ale dla zainteresowanych niezwykle istotne. Tak było i tym razem.

### **Pielgrzymowice- sołtys Zyta Kapel**

- poinformowała o braku tablicy z nawą ul. Granicznej

- wnioskowała o dalsze uzgodnienia w sprawie uporządkowania nazewnictwa ulic w Pielgrzymowicach

- sygnalizowała o konieczności zsynchronizowania kursowania autobusów miejskich z autobusami PKS Pszczyzna- Wójt wyjaśnił, że będą prowadzone rozmowy z przedstawicielami PKS Pszczyzna.

- wnioskowała o asfalt na krótkim odcinku drogi w okolicach ul. Ruptawskiej

### **Golasowice- sołtys Bogumiła Tekla**

- wnioskowała o monitorowanie w Zakładzie Energetycznym Jastrzębie, że lampy przy ul. Kochanowskiego w Golasowicach nie świecą

- zgłaszała zaniepokojenie mieszkańców w związku z wprowadzeniem się do budynku przedszkola w Golasowicach osób eksmitowanych- Wójt wyjaśnił, że jest to sytuacja przejściowa, która zostanie zmieniona po oddaniu do użytku budynku socjalnego.

- wnioskowała o monitorowanie w Zarządzie Dróg Powiatowych ściągnięcia z poboczy ul. Kraszewskiego nagromadzonej ziemi,

- podziękowała Zastępcy Wójta za interwencję w sprawie biletów dla dzieci na przejazd do szkół

### **Osiedle- przewodniczący ROSM Zygmunt Jasiński**

- zgłaszał zniknięcie lustra przy ul. LWP w Pawłowicach- Osiedlu,

- zgłaszał, że Agencja Celna "JAS- FBG" nadal spala odpady w śmietniku (łącznie z tworzywami sztucznymi). Komendant zasugerował przeprowadzenie kontroli w Agencji pod kątem posiadania umowy na wywóz nieczystości i sprawdzenia rachunków za tę usługę. Ponadto Wójt zdecydował, że należy zorganizować spotkanie z przedstawicielami Agencji Celnej, przewodniczącego ROSM i Wójta w celu omówienia sprawy,

- wnioskował o dodatkowe kontenery na Osiedlu do odpadów segregowanych- pan Wierzyński wyjaśnił, że w tej sprawie zostało już wystosowane pismo do Starostwa Powiatowego.

### **Warszowice- sołtys Franciszek Gruszka**

- ponownie zgłaszał konieczność zlikwidowania wysokiego krawężnika obok posesji pana Pisarek przy ul. Pszczyńskiej, który utrudnia poruszanie się rowerami, oraz zasypianie dziur po barierach na ul. Boryńskiej

- sygnalizował zaniepokojenie mieszkańców dużą ilością srok, które w okresie wiosennym mogą wyrządzić wiele strat w gospodarstwach,

- zgłaszał postulat mieszkańców ul. Szybowej i Cieszyńskiej w sprawie utrzymania przejazdu przez DK 81 na granicy Pawłowic i Warszowic

### **Jarząbkowice- sołtys Kazimierz Kiełkowski**

- zapytał jak przedstawia się sprawa sieci energetycznej w sołectwie- p. Wiśniewski odpowiedział, że jest w opracowaniu projekt, na Dom Ludowy zasilanie będzie według umowy przyłączeniowej w grudniu, zaś na pozostałą część sołectwa w następnym roku.

### **Pniówek- sołtys Stanisław Goszyc**

- wnioskował o łatanie dziur na ul. Słowików,

### **Pawłowice- sołtys Tadeusz Bańczyk**

- wnioskował o spotkanie z pracownikami Działu Drogowego przy GZK

- zgłaszał konieczność usunięcia przed zimą zalewisk wodnych, które tworzą się na drogach po opadach deszczu

- zwrócił się do Komendanta Policji o skontrolowanie pojazdów parkujących na poboczach dróg, a zasłaniających dobrą widoczność- Komendant A. Trzciniński odpowiedział, że Policja interweniuje w takich sprawach i 2 pojazdy zostały odholowane na parking do Jastrzębia

- zapytał, co dzieje się z drogami gospodarczymi wzdłuż DK 81, na co Zastępca Wójta M. Bęben odpowiedział, że do końca stycznia ma zostać opracowany projekt na ich wykonanie

- pytał o termin podłączenia przez Telekomunikację Polską nowych abonentów telefonicznych- Wójt ponownie odpowiedział, że w rozmowach Telekomunikacja deklaruje finalizację tych prac w I półroczu 2001 r

- w związku z tym, że nie wszystkie posesje otrzymały worki na segregację odpadów pytał, czy mogą one być wydawane przez sołtysa- pan Wierzyński odpowiedział, że jest taka możliwość

- podziękował za przeprowadzone szkolenie dla rolników w sprawie podatku VAT i zorga-

## Gminny Ośrodek Kultury zaprasza na Koncerty

### **CHÓRU VIVID VOICES**

pod dyr. Anne Kohler

z Wyższej Szkoły Muzycznej w Hanowerze.

Chór wykonuje muzykę gospels, afro, negro spirituals, jazz

- 10.11. (piątek) godz. 16.00 w Domu Kultury w Pawłowicach;

- 12.11. (niedziela) godz. 19.00 w Domu Kultury w Pawłowicach-Osiedlu;

- 13.11. (poniedziałek) godz. 11.00 w ZSO w Pielgrzymowicach.

**Serdecznie zapraszamy wszystkich miłośników muzyki!**

## ZAPROSZENIE

Przewodniczący Rady Gminy Pawłowice zaprasza mieszkańców na uroczyste obchody Święta Niepodległości połączone z 10 rocznicą funkcjonowania samorządu terytorialnego, które odbędą się w dniu 10 listopada 2000r.

Program uroczystości:

Godz. 16.00 - Uroczysta akademie w

Gminnym Ośrodku Kultury w Pawłowicach

Godz. 17.00 - Msza św. w intencji Ojczyzny w kościele p.w. Św. Jana Chrzyciela w

Pawłowicach

nizowanie wyjazdu rolników na "POLAGRĘ"

### **Krzyżowice- sołtys Franciszek Stachowicz**

• podziękował za oświetlenie wciniki od ul. Zwycięstwa

• wnioskował o ponaglenie odpowiedzialnych za prace trwające na moście w Krzyżowicach, w celu przyśpieszenia zakończenia robót, gdyż obecne objazdy wąskimi ulicami dużych samochodów zagrażają bezpieczeństwu i są uciążliwe dla mieszkańców- Wójt wyjaśnił, że odbywają się regularne spotkania przedstawicieli KWK "Pniówek", Urzędu Gminy i projektanta, które mają na celu szybkie zakończenie prac, jednakże sprawa przeciąga się z powodu złego projektu - termin umowy 31.12.2000r. jest jednak realny

• zgłaszał konieczność wykonania robót mających na celu odprowadzenie wód z jezdnii do rowów, oraz monitowanie na Kopalni naprawy szkód górniczych na ul. Zwycięstwa przed zimą

• zgłaszał uwagi związane z czystością wód odprowadzanych z oczyszczalni ścieków "HEKTOBLOK" do rzeki "Pszczynki

• zgłaszał kradzieże płodów rolnych z pól i ryb ze stawów- Komendant Policji odpowiedział, że 3 razy w miesiącu 1 patrol z Komisariatu w Pawłowicach kontroluje okoliczne stawy, przyjeżdża również do kontroli stawów Oddział Prewencji z Bielska Białej i są efekty tych kontroli. Prosił, aby przy zgłoszeniach na Policję mieszkańcy notowali nazwisko dyżurnego przyjmującego zgłoszenie.

### **EKOLOGICZNE DOPŁATY**

Kierownik Referatu Rolnictwa i Ekologii Z. Wierzyński wnioskował o akceptację Zarządu Gminy dopłat do modernizacji systemów grzewczych w budynkach jednorodzinnych. Zarząd Gminy wyraził zgodę na dopłatę do inwestycji proekologicznych

### **RADNI POSTULUJĄ**

Radny Adolf Woźnica zgłaszał konieczność naprawy załamane go mostku obok posesji pana Pokorskiego, przecięcie asfaltu na wcinie ul.

Zwycięstwa i ustalenia, kto jest odpowiedzialny za szkody. Radny Stanisław Czakon wnioskował o obniżenie przepustu na ul. Podlesie w Pielgrzymowicach.

**Kolejne posiedzenie Zarządu Gminy odbyło się w dniu 23.10.2000r. Jak zwykle, posiedzenie otworzył i przewodniczył obywatelom Wójt Damian Galusek.**

### **BUDŻET CZYLI NA CO NAS STAĆ**

Skarbnik Gminy Agnieszka Kempny przedstawiła zebranych projekt budżetu Gminy na 2001r. Po odczytaniu projektu budżetu rozpoczęto dyskusję.

Po przeprowadzonej dyskusji i wprowadzeniu poprawek, Zarząd Gminy jednogłośnie przyjął przedstawiony projekt budżetu Gminy na 2001r. Teraz zostanie on przedstawiony Komisjom Rady Gminy do analizy, po czym Zarząd Gminy podejmie stosowną uchwałę która wraz z projektem budżetu do 15.11.2000r zostanie przesłana do RIO oraz przedłożona Radzie Gminy.

### **BĘDZIE SUCHO**

W tym punkcie Zastępca Wójta Marian Bęben przedstawił sprawę wydzielenia geodezyjnego gruntu pod rów odwadniający przy ul. Szkolnej i Polnej, który pozwoli również na odprowadzenie wód deszczowych z kompleksu sportowo-szkolnego przy ZSO Nr 2 w Pawłowicach.

### **DOŻYWIANIE W SZKOŁACH**

Pani Siemienuk przedstawiła wniosek dyrektora ZSO Nr 2 w Pawłowicach o wyrażenie zgody Zarządu Gminy na dożywianie dzieci. Wójt poinformował zebranych, że od II semestru zamierza się ogłosić przetarg na prowadzenie stołówek szkolnych. W związku z powyższym Zarząd Gminy wyraził zgodę na zawarcie umów tymczasowych przez dyrektorów szkół do końca I semestru.

### **PRZYCHODNIA DLA GMINY**

Pan Wiśniewski poinformował Zarząd Gminy o piśmie Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego w sprawie skomunalizowania Przykładowej Przychodni Zdrowia przy KWK "Pniówek", która obecnie stanowi własność Skarbu Państwa. Obowiązujące przepisy prawa stwarzają możliwość przekazania omawianej nieruchomości na mienie gminne. Komisje Rady Gminy pozytywnie zapoiniowały projekt uchwały Rady Gminy dotyczącej przejęcia od Skarbu Państwa nieruchomości na działce nr 109/30. Projekt uchwały Rady Gminy zostanie przedstawiony na najbliższej Sesji.

### **BĘDZIE JAŚNIEJ**

Zastępca Wójta Marian Bęben przedstawił wniosek mieszkańców ul. Nowej i Poprzecznej w Pawłowicach o uzupełnienie oświetlenia ulicznego. Zarząd Gminy zdecydował, że dokumentacja projektowa budowy i modernizacji tych ulic będzie również zawierała projekt uzupełnienia oświetlenia.

## **Pieniądze dla nauczycieli**

W związku z uporczywie pojawiającym się pretensjami powracamy do informacji o podwyżkach wynagrodzeń z tytułu wprowadzenia Karty Nauczyciela. Jak wiadomo decyzję wprowadzono centralnie przekazując gminom do realizacji. Niestety nie poszły za tym pieniądze i jedynie 25% gmin w kraju wypłaciło pieniądze nauczycielom. W naszej gminie wygląda to następująco:

Na wyrównanie wynagrodzenia dla nauczycieli zatrudnionych w gminie za 12 miesięcy 2000 roku, potrzebna jest kwota: 773.950,00 zł.

Gmina otrzymała na ten cel z Ministerstwa Edukacji środki finansowe w wysokości: 410.831,00 zł

Z własnych środków gmina była zmuszona przeznaczyć kwotę: 363.119,00 zł.

ciąg dalszy ze str. 1

## **Miarka z Pielgrzymowic**

rzyny ks. dziekan Rudolf Solik, doktor Piotr Tomala - kierownik ośrodka zdrowia, Janina Barchańska - przewodnicząca KGW, prezes OSP-Alojzy Król, wiceprzewodniczący Rady Gminy-Bronisław Kielkowski oraz sołtys - Zyta Kapel.

Zaproszono przede wszystkim mieszkańców Pielgrzymowic i całej naszej gminy, uczniów szkół noszących imię K. Miarki, obecnego właściciela drukarni "miarkowskiej", redakcję Gościa Niedzielnego i ekipę Telewizji Katowice. Wśród zaproszonych byli: starosta pszczyński - Henryk Kolarczyk i przewodniczący Rady Powiatu Bronisław Gambalczuk, przewodniczący Rady Gminy - Fran-

ciszek Dziendziel oraz zastępca wójta - Marian Bęben, radni z naszej gminy i członkowie rady sołectkiej, reprezentacje szkół.

Uroczystość rozpoczęła Msza Św. w kościele Św. Katarzyny po której, w asyście pocztów sztandarowych, złożono kwiaty pod tablicą pamiątkową. Następnie odbyło się spotkanie w szkole. Zyta Kapel wygłosiła wystąpienie o historii Pielgrzymowic a dzieci ze szkoły przedstawiły historię życia i działalności Karola Miarki. Uroczystość zwieńczyło wystawienie fragmentu sztuki K. Miarki - "Błogosławieństwo matki". To sympatyczne spotkanie, zakończył mini recital chóru "Anima-to" który brawurowo wykonał kilka pieśni.

## **Przepraszamy**

*W poprzednim numerze naszej gazety ostro pohulał chochlik drukarski dzięki czemu przekreślił imię pani Sekretarz Joanny Śmieja - w tekście dotyczącym jubileuszu szkoły oraz imię pani Barbary Płoneczka - matki malutkiej Wiktorii. Obie panie oraz wszystkich czytelników serdecznie przepraszamy.*

Nowy rok szkolny w SP nr 2

# ŚLUBOWANIE

Od 1 września 2000r. naukę w klasie pierwszej w SP nr 2 w Pawłowicach rozpoczęło 102 uczniów. Dzień 29.09 był dla nich dniem szczególnym. Otóż w tym dniu odbyła się uroczystość ślubowania klas pierwszych. Pierwszoklasiści byli pasowani na uczniów. Z tej okazji przygotowali pod kierunkiem swoich pań wychowawczyń program artystyczny, który mogli obejrzeć ich rodzice oraz pani dyrektor SP nr 2 mgr **Zofia Musiał** i pani wicedyrektor SP nr 2 mgr **Izabela Kamińska**.

Na wstępie pani dyrektor Zofia Musiał powitała uczniów oraz przybyłych na tę uroczystość rodziców.

Cały program prowadziły uczennice z kl. VI "b" **Kamila Musiał** i **Ania Fizek**.

Dzieci śpiewały:

"Witaj, szkolo witaj, nasza dobra szkoło,  
przyjmij nas radośnie, miło i wesoło,  
bo wracamy wypoczęci i szczęśliwi,  
mamy mnóstwo dobrych chęci, wiele siły".

**Natalia Król** z I "a" recytowała wiersz o pierwszoklasach:

"Idą pierwszaki - dawne maluchy,  
Jeden w drugiego to same zuchy.  
Buzie umyte i ręce czyste,  
Každy na plecach dźwiga tornister.  
Z bijącym sercem stoją przed szkołą  
jak im tu będzie?"

Dzieci odpowiedziały - Chyba wesoło...

Chciałoby się powiedzieć, że nie "chyba wesoło", ale "na pewno wesoło". Bo naszym marzeniem jest, aby nasi wychowankowie czuli się w szkole, jak w domu, by w poczuciu bezpieczeństwa i przyjaznej atmosferze zdobywali wiedzę.

Kiedy **Joasia Krause** recytowała fragment wiersza pt. "Smutny wierszyk", mówiący o tym jak wyglądała książka Jasia po kilku dniach nauki, mówiła to z ogromnym przejęciem:



"Tu kleks, tam zygzak,  
tu strzęp, tam plama.  
Chyba to nie jest  
książka ta sama.

A co to będzie  
za dwa miesiące?  
Aż przykro myśleć,  
więc wierszyk kończę".

Miejmy nadzieję, że w naszych klasach, taki Jasio nie znajdzie się. Oj, ciężko by miała pani mgr **Izabela Król**, z taką klasą, o której mówili jej wychowankowie.

"Nasza klasa jest sportowa.

Ciągle kogoś boli głowa.

Boks, karate i zapasy

ćwiczą asy z naszej klasy".

Bo mieć takie asy w klasie! Dobrze, że to tyl-

ko w wierszu.

Pierwszoklasiści w swoim programie artystycznym, poruszali również bardzo ważny problem bezpieczeństwa na drodze. W piosence pt. "Znaczkę odbłaskowe" pouczali:

"Lewą stroną szosy, poruszaj się pewnie,  
tak jest najbezpieczniej, proszę, uwierz mi,  
prawdą stroną chodzisz, po chodniku, w mie-

ście a na wiejskiej szosie lewej trzymaj się!".

Nie zabrakło również piosenki skierowanej do rodziców. A był to "Familiijny blues", który zachęcał do wspólnego śpiewania i klaskania. Takim oto wesołym akcentem zakończył się program artystyczny. Po programie artystycznym pierwszoklasiści, chcąc zostać pasowanymi na uczniów,

ciąg dalszy na stronie 9



## kl. I "a"

wychowawczynie mgr **Małgorzata Zalesińska**

Z góry od lewej stoją: Beata Bałuszyńska, Kamil Muranowski, Sabina Szydłowska, Angelika Woś, Mateusz Kuczyński, Natalia Król, Marzena Płonka, Michał Bonisławski, Karolina Grad.

W środku od lewej stoją: Łukasz Tarchalski, Patrycja Warchoł, Łukasz Franczyk, Alina Niedzielska, Sylwia Lewandowska, Damian Bogusz, Joasia Krause, Agnieszka Olenicz, Dawid Bogusz, Kamil Gawelczyk.

Najniżej siedzą: Michał Żygoń, Kamil Jurczak, Mateusz Dankiewicz, Sebastian Kaźmierczak, Patryk Niestarńczyk. (na zdjęciu nieobecny Mariusz Kolanek).





### kl. I "b"

wychowawczynie mgr Izabela Król  
Z góry od lewej stoją: Szymon Pudło, Kacper Młoczek, Weronika Wojciechowska, Karolina Kaźmirowska, Arkadiusz Kerlin, Agnieszka Grochowska, Weronika Szmuk, Bartłomiej Krepś, Łukasz Bejer.

W środku od lewej stoją: Wojtek Worek, Dorota Spieler, Anna Śmieja, Katarzyna Arwaj, Martyna Wołkaniec, Iwona Wiszowaty, Aneta Dylewska, Anna Miech, Magdalena Wobik, Mateusz Kociński, Artur Gil.

Najniżej siedzą: Damian Jelonek, Mariusz Michalski, Krzysztof Machnik, Konrad Kalyta. (nieobecni na zdjęciu uczniowie to: Paulina Kaczmarska i Daniel Góra).

### kl. I "c"

wychowawczynie mgr Jadwiga Zimoch

W pierwszym rzędzie siedzą uczniowie: Krzysztof Polański, Damian Wilk, Krzysztof Matusik, Mateusz Baran, Jakub Kuriata, Michał Kotwicki.

W drugim rzędzie stoją: Sebastian Pałucki, Sonia Sasak, Dominika Wilk, Krystyna Paluszek, Joanna Kownacka, Sylwia Koralewska, Basia Rachwał, Ania Osinko, Małgorzata Ramut, Mikołaj Jasiński.

W trzecim rzędzie od lewej: Tomasz Marzec, Anetka Czerwińska, Karolina Klat, Aleksandra Bugdol, Dawid Karolewski, Krystyna Szwarzowska, Żanetka Karaś, Magdalena Mrawiec, Sebastian Gregorczyk.



### kl. I "d"

wychowawczynie mgr Bożena Labioda

Stoją od lewej: Olga Kowcz, Marcin Pokoński, Kamila Krakowska, Paulina Kulpa, Paweł Gora, Monika Skura, Anna Drańska, Dominika Spek, Marcin Braszkievicz, Krzysztof Dziasek, Sandra Niedźwiedź, Agnieszka Temiek, Paulina Przybyszewska, Adrian Oleś, Amanda Kot, Barbara Soboczyńska, Sylwia Lach, Anna Krzysztofik, Patryk Gołota.

Siedzą od lewej: Patryk Banaszek, Paweł Sobolewski, Mateusz Szałapski, Łukasz Pawłowski.



**OGŁOSZENIE****Zarząd Gminy  
Pawłowice**

Na podstawie Uchwały Rady Gminy Pawłowice Nr XXII/233/2000 z dnia 15 września 2000r.

**zawiadamia**

że przeznaczca do sprzedaży w drodze przetargu nieograniczonego nieruchomości zabudowaną położoną w sołectwie Pawłowice oznaczoną nr działki: 1633/95 karta mapy 3 dod. 4 obręb Pawłowice o pow. 0,1354ha stanowiącą własność mienie komunalne gminy Pawłowice zapisaną w Sądzie Rejonowym Wydział Ksiąg Wieczystych KW-10142-J.

**Wartość nieruchomości  
69.000,00 zł.**

W planie zagospodarowania przestrzennego teren jest oznaczony symbolem "A 6 RPU" - co oznacza - "Tereny urządzeń obsługi gospodarki polowej, ogrodniczej i zwierzęcej".

Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o gospodarce nieruchomościami, mają czas na złożenie odpowiednich wniosków do dnia 22.XI.2000r.

Szczegółowych informacji udziela się w Urzędzie Gminy w Pawłowicach, ul. Zjednoczenia 60 - budynek B Geodezja p. Łakota.

**OGŁOSZENIE****Zarząd Gminy  
Pawłowice**

Na podstawie Uchwały Rady Gminy Pawłowice Nr XXII/234/2000 z dnia 15 września 2000r.

**zawiadamia**

że przeznaczca do sprzedaży w drodze przetargu nieograniczonego nieruchomości rolną położoną w sołectwie Krzyżowice oznaczoną nr działek: 512/89, 513/89, 514/89 karta mapy 3 dod. 2 obręb Krzyżowice o pow. 1,4198 ha stanowiącą własność mienie komunalne gminy Pawłowice zapisaną w Sądzie Rejonowym Wydział Ksiąg Wieczystych KW-1757-J.

**Wartość nieruchomości  
29.800,00 zł.**

W planie zagospodarowania przestrzennego teren jest oznaczony symbolem "RP" - co oznacza tereny upraw polowych.

Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o gospodarce nieruchomościami, mają czas na złożenie odpowiednich wniosków do dnia 22.XI.2000r.

Szczegółowych informacji udziela się w Urzędzie Gminy w Pawłowicach, ul. Zjednoczenia 60 - budynek B Geodezja p. Łakota.

**OGŁOSZENIE****Zarząd Gminy  
Pawłowice**

Na podstawie Uchwały Rady Gminy Pawłowice Nr XXII/229/2000 z dnia 15 września 2000r.

**zawiadamia**

że przeznaczca do sprzedaży w drodze przetargu nieograniczonego nieruchomości rolną położoną w sołectwie Golasowice oznaczoną nr działki nr 17 karta mapy 2 dod. 3 obręb Golasowice o pow. 0,0890 ha stanowiącą własność mienie komunalne gminy Pawłowice zapisaną w Sądzie Rejonowym Wydział Ksiąg Wieczystych KW-2 069-J.

**Wartość nieruchomości  
1.900,00 zł.**

W planie zagospodarowania przestrzennego teren jest oznaczony symbolem "RP" - co oznacza tereny upraw polowych.

Nieruchomość w dziale III - Ciężary i ograniczenia jest obciążona służebnością drogi koniecznej.

Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy o gospodarce nieruchomościami, mają czas na złożenie odpowiednich wniosków do dnia 22.XI.2000r.

Szczegółowych informacji udziela się w Urzędzie Gminy w Pawłowicach, ul. Zjednoczenia 60 - budynek B Geodezja p. Łakota.

Super boiska już są

**Teraz czas na sportowe wyniki.**

Rozwój fizyczny dzieci i młodzieży oraz kształtowania osobowości w duchu dyscyplin sportowych to jedno z zadań jakie stawia sobie każda szkoła. Mamy szczęście, że dzięki wam nasze dzieci będą trenować na takim wspaniałym obiekcie. Nasi uczniowie w turniejach wojewódzkich zajmują najwyższe lokaty na odnowionych boiskach trenować będą jeszcze z większą przyjemnością i zapałem. Tymi słowami w piątek 27 października, powitała gości dyrektor Szkoły Podstawowej nr 2 - Zofia Musiał.

Tego dnia, uroczystość oddano do użytku kompleks boisk sportowych przy Szkole Podstawowej nr 2 i Publicznym Gimnazjum nr 2 w Pawłowicach Osiedlu. Gospodarze gminy: Wójt Damian Galusek i przewodniczący Rady Gminy Franciszek Dziendziel dokonali aktu przecięcia wstęgi a proboszcz parafii p.w. Podwyższenia Krzyża

Św. - ksiądz Jan Kapuściok. poświęcił odnowiony obiekt polecając Opatrzności wszystkich młodych sportowców.

Następnie goście złożyli pamiątkowe podpisy na piłce a wójt Damian Galusek gwizdkiem dał znak do rozpoczęcia zajęć sportowych po czym wspólnie z przewodniczącym Franciszkiem Dziendziel rozpoczęli na boisku do piłki nożnej strzały na bramkę. Wnet jednak przekazali boisko we władanie młodym którzy na murawie przedstawili atrakcyjny program.

Wystąpili: Zespół Tańca Nowoczesnego "Klips" z Jastrzębia pod kierownictwem Bogusławy Piechoczek, zespół wokalny z SP 2 pod kierunkiem Barbary Baron oraz członkowie Uczniowskiego Klubu Sportowego "Judo" z SP -2 trenowani przez Beatę i Grzegorza Sypniewskich. Uroczystość zakończyły pokazowe zajęcia sportowe w wykonaniu uczniów Szkoły Podstawowej nr

2 i Publicznego Gimnazjum nr 2. Poszczególne dyscypliny sportowe prezentowali uczniowie przygotowani przez swych nauczycieli - odpowiednio: piłka nożna - Adam Sztynchny, piłka siatkowa Iwona Pustułka, piłka ręczna Marek Biernat, koszykówka Zbigniew Dusza, Elżbieta Andrzejewska i Mirosława Nogły. Uroczystość prowadziła Bożena Wróbel.

Jak zwykle przy takich okazjach nie zabrakło podziękowań pod adresem gospodarzy gminy, radnych przybyłych na uroczystość, wykonawców - firmy "Magnat" spółka z o.o. z Rybnika reprezentowanej przez prezesa Michała Grodonia i kierownika budowy Piotra Przeliorza oraz kierownika Referatu Gospodarki Przestrzennej i Inwestycji - Jana Wiśniewskiego który sprawował pieczę nad remontem i przebudową.

Zajęcia z regionalizmu

# Jak to dawniej bywało

U progu XXI wieku myślimy o postępie, przyszłości a historia, tradycja i kultura wsi traktowane są po macoszemu. My, dorośli pamiętamy jeszcze nieco z dzieciństwa. A nasze dzieci? Dla nich kosa, sierp czy żęńcy to pojęcia obce. Rodziny mieszkające w Pawłowicach na Osiedlu pochodzą z różnych stron Polski. Tradycja śląskich dożynek tym bardziej jest im nieznaną. Dlatego celowe jest zapoznanie naszych dzieci z kulturą Śląska. Zapuszczamy korzenie, a następnego pokolenia myśle, na dobre się tutaj zadomowią.

Wspaniale na przeciw takim potrzebom wyszły panie **Jadwiga Tabor** - doradca metodyczny i **Renata Śniegoń** - nauczycielka z Żor. W sposób nietuzinkowy organizują warsztaty z regionalizmu. Do swoich poczynają pozyskały sobie zespół regionalny "Osiny". My z radością skorzystaliśmy z ich gościnności.

13 września 2000r. w Domu Kultury w Żorach Osinach zrobiło się gwarno i wesoło.

To uczniowie klasy IIIa i IIIb ze SP nr 2 w Pawłowicach po raz kolejny bawili się doskonale na warsztatach "Śląskie dożynki". W sposób praktyczny, przez przeżywanie dzieci poznały "kawałek" śląskiej tradycji.



Pod okiem zespołu "Osiny" uczyły się tańczyć Trojaka, śpiewać dożynkowe piosenki, poznały drogę "od ziarenka do chleba".

Pan Lucjan uczył posługiwania się kosą, sierpem i cepami. Dzieci już wiedzą co to dożynki, a co cepy. Nauczyły się również stroić wieńce dożynkowe. Pod okiem fachowców robienie kwiatów i stroików nie sprawiało problemu.

Po "wyczerpujących" zajęciach smalec wiejski i chleb z tegorocznych zbiorów smakował niczym największy rarytas. Palce lizać!

Emocje sięgnęły zenitu, gdy odtančiliśmy taniec z wieńcami i pieśnią na ustach. Aż żal, że warsztaty trwały tylko 4 godziny. Szacunek dla pracy rolnika i chleba będą dzieci miały wyrobiony do końca życia.

Pomysł organizowania takich warsztatów przedni. Dzieci mogły przeżyć piękne chwile i tak dużo się nauczyć. Tę ideę będą kontynuować na zajęciach kółka regionalnego klas I-III, które rozpoczęło swoją działalność w naszej szkole. Pawłowice to nasza mała Ojczyzna i warto wiedzieć o niej więcej.

Alicja Iwaniec





I Powiatowe Forum Trzeźwości. Komu trzeba pomóc?

# Trzeźwymi bądźmy

Jednym z dominujących problemów społecznych w naszym kraju jest alkoholizm. Głęboka degradacja osób uzależnionych od alkoholu w skali całego kraju dotyka około 2% ogółu ludności, w związku z czym można szacować, że w odniesieniu do Powiatu Pszczyńskiego problem ten dotyka ponad 2000 osób na terenie powiatu. Skala uzależnienia jest jednak o wiele większa. Problemy członków rodzin, w których żyją osoby nadużywające alkoholu, obejmują 3 mln osób (dorosłych i dzieci), co stanowi około 8,5% ogółu ludności Polski. W odniesieniu do Powiatu Pszczyńskiego jest to około 8,5 tysiąca mieszkańców naszego powiatu.

Problemy te omawiano na zakończonym 20 października I Powiatowym Forum Trzeźwości w Pszczynie, którego jednym ze współorganizatorów była nasza gmina. Patronat nad forum objął przewodniczący Rady Powiatu Pszczyńskiego - Bronisław Gembalczyk.

Problem nadużywania alkoholu pociąga za sobą najczęściej różnego rodzaju formy przemocy wobec pozostałych członków rodziny. Z badań Państwowej Agencji Rozwijania Problemów Alkoholowych wynika, że 70% przypadków przemocy domowej dokonywanych jest przez sprawców będących pod wpływem alkoholu. Jednym z elementów pomocy osobom dotkniętym przemocą domową jest działalność Ogólnopolskiego Pogotowia dla Ofiar Przemocy w Rodzinie tzw. "Niebieska Linia". W ramach tej akcji wprowadzono procedurę zwiększającą skuteczność działań służb społecznych tzw. "Niebieską Kartę", której zadaniem jest uruchomienie lokalnych systemów przeciwdziałania przemocy domowej. "Niebieskie Karty" powstały jako procedura dla policji oraz pracowników socjalnych. Na procedurę tą składa się zatrzymanie przemocy, udokumentowanie danego przypadku, zapewnienie bezpieczeństwa osobom pokrzywdzonym, pouczenie osób poszkodowanych o przysługujących im prawach. Inicjatywa ta realizowana jest również na terenie Powiatu Pszczyńskiego. Największą liczbę interwencji zanotowano w gminie Pszczyna - 132 przypadki, gmina Pawłowice - 32 interwencje.

Pomimo zwiększenia wysokości opłat za korzystanie z zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych ogólna liczba punktów sprzedaży rosła.

**W I półroczu 2000r. 0,4% (429 osób) mieszkańców powiatu zostało zatrzymanych w Izbie Wyrzeźnień.**

Klienci punktów konsultacyjnych lub poradni ds. uzależnień w Powiecie Pszczyńskim stanowią 0,4% ogółu mieszkańców powiatu. Zadaniem tych placówek jest leczenie osób uzależnionych oraz udzielanie pomocy terapeutycznej członkom rodzin osób uzależnionych. Prowadzone są porady i konsultacje dla członków rodzin osób uzależnionych oraz dla ofiar przemocy w rodzinie.

Jednym z zadań Komisji Rozwiązywania Pro-

blemów Alkoholowych działających przy wszystkich gminach naszego powiatu jest kierowanie osób uzależnionych na leczenie stacjonarne lub ambulatoryjne. **W I półroczu 2000r. na leczenie skierowano 215 mieszkańców powiatu z czego 12 to mieszkańcy naszej gminy.**

Jednym z zadań gminnych komisji jest kierowanie wniosków do sądu o wszczęcie postępowania w sprawie zastosowania obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu. Do sądów rodzinnych skierowano w I półroczu 2000r. 16 wniosków o leczenie: z tego 3 z naszej gminy.

Szkody występujące u członków rodzin z problemem alkoholowym to przede wszystkim schorzenia psychosomatyczne i zaburzenia emocjonalne spowodowane chronicznym stresem, czyli tzw. współuzależnienie oraz demoralizacja, ubóstwo i obniżenie szans w karierze zawodowej. Ogromne straty ponoszą zwłaszcza dzieci alkoholików: częściej chorują, są fizycznie słabsze, rozwijają się u nich określone zaburzenia emocjonalne, są często ofiarami przemocy i nadużyć seksualnych. Ponadto dzieci te stanowią tzw. grupę ryzyka pod względem prawdopodobieństwa uzależnienia. Z tego względu dla wszystkich dzieci i młodzieży szkolnej na terenie naszego powiatu organizuje się szereg działań profilaktycznych w celu zmniejszenia ryzyka zaburzeń społecznych. Gminne Komisje realizują programy profilaktyczne dla nauczycieli, wychowawców, rodziców, młodzieży i dzieci (np. "Drugi Elementarz", "Spójrz inaczej", "Odłot", "Zanim spróbujesz" itp. **W gminie Pawłowice realizowane jest 11 programów profilaktycznych w których uczestniczy prawie 1800 osób.**

Osoby uzależnione oraz ich rodziny często korzystają z pomocy gminnych ośrodków pomocy społecznej. Dla dzieci uczących się prowadzi się bezpłatne dożywianie. W naszej społeczności objętych jest tą akcją 146 uczniów.

W celach profilaktycznych zorganizowano także wycieczki dla dzieci z rodzin zagrożonych alkoholizmem, w ramach którego prowadzono zajęcia mające na celu nabycie umiejętności twórczego spędzania wolnego czasu, propagujące zdrowy tryb życia, uczące prawidłowego funkcjonowania w grupie równieśniczej i rodzinie oraz tworzone warunki sprzyjające realizacji potrzeb, których zaspakajanie motywuje do powstrzymania się od spożywania alkoholu. **Na wycieczki uwzględniający działalność profilaktyczną wyjechało 1120 dzieci z czego 120 z gminy Pawłowice.**

Działania profilaktyczne są prowadzone również w ramach świetlic socjoterapeutycznych oraz świetlic szkolnych.

Na terenie Powiatu Pszczyńskiego organizuje się również różnego typu imprezy plenerowe, konkursy, festyny. W Goczałkowicach Zdroju zorganizowano m.in. bal bezalkoholowy oraz bezalkoholowy festyn rodzinny. Gmina Miedźna organizuje Dni Trzeźwości oraz rodzinne terapeutyczne wyjazdy w plener. Na terenie gminy Pawłowice

ce przeprowadzono konkurs literacki dla młodzieży, konkurs rysunkowy dla dzieci "Moja rodzina bez nałogów". Gmina ta brała również udział w ogólnopolskiej kampanii edukacyjnej "Alkohol kradnie wolność". Na terenie gminy Pszczyna zorganizowano festyn "Wolnym być bez nałogów", a także konkurs kradną na asfalcie "Mój dom, moja rodzina". Przeprowadzona została również akcja "Lato w mieście". W gminie Suszec przeprowadzono bieg trzeźwości oraz mecz piłki siatkowej. Działania te mają na celu promocję zdrowego stylu życia, propagowanie powściągliwości i samoograniczenia spożycia alkoholu jako wzorów postępowania grup społecznych o wysokim prestiżu, propagowanie wartości trzeźwości i abstinencji.

Jadwiga Pękal  
Mirela Górka

## Kącik poezji



### Życzenia dla Matki i Kobiety!

Słowa "Mamo" i "Kobieta"  
Brzmiały w naszych myślach jak dzwon  
Oddajmy cześć naszym ukochanym  
Zbudujmy dla nich wspaniały Tron.

Wznosimy Wam gromkie "Sto lat"  
Aby usłyszał cały świat.

Jak bardzo Was kochamy i cenimy.

Układać w słup Waszych czerwony kwiat.

Mama, Kobieta, Życie

Te słowa kojarzą się nawzajem

Zbieralibyśmy dla Was kwiaty

Nad pięknym przejrzystym ruczajem.

Wasza potoczna praca

Przeplatana czasami łzą i uśmiechem

Wyszyła w naszych sercach piękno

Odbijające się do śmierci echem.

Dłoń Wasza podobna do lilii

Jak to pisali niegdyś poeci.

Gdy Wasza dłoń nas błogosławi,

Miłość się żarem roznieci.

Przezywacie z nami dobroć i zło

Nie szczędząc nam swych uczuć.

Choć zawinimy często wobec Was

Cierpliwość musimy się uczyć.

Dziś nam musicie przebaczyć

Z kwiatami w rękę Was prosimy

Bo przyrzekaliśmy raz na zawsze

Że się bezwzględnie poprawimy.

Kobiety bez Was nie ma życia

Brakuje Was to przestrzeń pusta

Natomiast, gdy jesteście z nami

Kładzie się uśmiech na usta.

Dzisiaj szczególnie się śmiejemy

By być szczęśliwym razem z Wami

Dziś dla Was wszystko uczynimy

Obdarowując Was kwiatami.

Kazimierz Majlinger

Wszystkich piszących, zachęcamy do nadsyłania swoich wierszy i opowiadań.

W miarę możliwości będziemy je publikować na naszych łamach.



Kto jest gospodarzem sieci?

## Woda dla wszystkich....

Do zadań gminy należy zaopatrzenie jej mieszkańców w wodę oraz odprowadzenie ścieków. Gmina w tym celu ogłosiła przetarg zgodnie z ustawą o zamówieniach publicznych na obsługę sieci wodociągowej gminy, sieci kanalizacyjnej kanalizacji centrum oraz kanalizacji i oczyszczalni OP-2. Do przetargu przystąpiły cztery firmy, między innymi Spółka Wodno - Kanalizacyjna z Pawłowic, która złożyła najkorzystniejszą ofertę i została wybrana przez komisję przetargową urzędu gminy do obsługi w/w sieci wodno-kanalizacyjnej. Urząd gminy posiada podpisaną umowę na okres 3-ich lat - umowa ta zgodnie z ofertą przetargową przedstawioną przez spółkę określiła kwotę potrzebną do obsługi poszczególnych elementów zadania wraz z usuwaniem drobnych awarii. Większe awarie sieci po przedstawieniu kalkulacji i zatwierdzeniu przez służby komunalne płacone są z budżetu gminy. Różnicę pomiędzy ceną sprzedaży wody a ceną zakupu wody w Górnośląskim Przedsiębiorstwie Wodociągów i kosztami obsługi spółka wpłaca na konto budżetu gminy.

Kwotę uzyskaną z wpłat spółki w całości planujemy przeznaczyć na remonty sieci wodociągowej oraz kanalizacyjnej - sieć ta wymaga jeszcze wiele działań związanych z jej modernizacją.

- Dobrze się stało, że najkorzystniejszą ofertę na obsługę sieci wodociągowej oraz kanalizacyjnej w naszej gminie przedstawiła spółka, która wykonuje to zadanie już od wielu lat. Można powiedzieć, że zna tę sieć jak własną kieszeń - mówi Marian Bęben Zastępca Wójta Gminy Pawłowice. Dotychczasowa współpraca z zarządem spółki układa się dobrze-myślę, że tak będzie dalej.

Prezes spółki pan mgr inż. Jerzy Koźdoń zajmuje się tym zagadnieniem już od kilkunastu lat. Sieć wodociągową w gminie zna bez korzystania z map. To Spółka Wodno-Kanalizacyjna przyjęła na siebie obowiązek dostarczania wody dla mieszkańców gminy poprzez zarządzanie siecią i to dzięki dobrej pracy zarządu spółki oraz zatrud-

nionych pracowników w naszych domach z kranów płynie woda praktycznie przez cały czas.

Drugim ważnym elementem działalności prezesa spółki jest aktywne uczestnictwo w inwestycjach gminy dotyczących kanalizacji Pawłowic. Jest przewodniczącym Społecznego Komitetu Budowy Kanalizacji, który to komitet jest bardzo pomocny w realizacji tej inwestycji. SKBK organizuje spotkania z mieszkańcami Pawłowic gdzie budowana będzie kanalizacja, wyjaśnia problemy powstałe w czasie trwania inwestycji, koordynuje prowadzone prace, na podstawie spisanych umów z mieszkańcami pobiera opłaty w wysokości uchwalonej przez Radę Gminy. Zebrane opłaty a więc udział własny mieszkańców pozwala ubiegać się zarządowi o dofinansowanie do inwestycji kanalizacji. Przez kilka ostatnich lat skutecznie uzyskiwano dofinansowanie.

Od redakcji:

**W jednym z najbliższych numerów napiszemy więcej o działaniach spółki kierowanej przez pana J. Koźdonia.**

## Potok Młynka

W związku z zakończeniem II etapu regulacji rzeki Pszczynki w sołectwach Warszowice i Krzyżowice, staraniem Urzędu Gminy w Pawłowicach rozpoczęto prace konserwacyjne na rowie melioracji szczegółowej R-F w sołectwie Warszowice, zwanym potocznie potokiem Młynka.

Konserwacja tego naturalnego dopływu rz. Pszczynki była konieczna, gdyż woda na pewnych odcinkach płynęła równo z poziomem terenu, powodując powstawanie rozlewisk i grzęzawisk.

Przywrócenie do normy gospodarki wodnej na tym terenie powinno przyczynić się w najbliższym czasie do powstania żyznych łąk i pastwisk pomiędzy rz. Pszczynką a pot. Młynka - pod warunkiem doprowadzenia do drożności rowów śródpolnych przez właścicieli tych łąk.

**Przewidywany termin zakończenia prac - 30.10.2000 r.**

ciąg dalszy ze str. 4

## ŚLUBOWANIE

musieli wykazać się pewnymi umiejętnościami. Otóż jedna z konkurencji polegała na podawaniu prawidłowych rozwiązań zagadek. Z tym nie było większych trudności. Druga konkurencja polegała na podaniu, czy dane zachowanie ucznia jest właściwe, czy nie. Podam jedno z nich. Na pytanie: - Czy krzyczymy i piszczyśmy podczas przerwy? Niektóre dzieci odpowiadały głośno - Tak! To wywołało uśmiech wśród rodziców. Co za przekorne dzieciaki? A może szczerze w swych odpowiedziach? Może to te właśnie pociechy odpowiadały tak, jak się zachowują.

Wreszcie nadszedł czas ślubowania. Z każdej klasy wyszło do sztandaru, do uroczystego ślubowania po dwoje dzieci. Klasę I "a" dumnie reprezentowała **Agnieszka Olenicz** i **Patryk Niesłańczyk** I "b" - **Agnieszka Grochowska** i **Kacper Młoczek**, I "c" - **Magdalena Mrowiec** i **Michał Kotwicki**, I "d" - **Paulina Kulpa** i **Marcin Pokoński**. Pani dyrektor **Zofia Musiał** czytała tekst ślubowania, a wszystkie dzieci z wielką powagą powtarzały. Tekst ślubowania brzmiał następująco:

"Ślubuję uroczysto,  
uczyć się bardzo pilnie,  
dbać o dobre imię szkoły  
i swojego domu rodzinnego.  
Ślubuję uczyć się, żyć i pracować,  
dla dobra mojej Ojczyzny - Rzeczypospolitej  
Polskiej".

Po ślubowaniu pani dyrektor **Zofia Musiał** dokonała pasowania każdego dziecka na ucznia SP nr 2 w Pawłowicach dotykając jego ramienia wielkim okółkiem i wymawiając słowa - Pasuję Cię na ucznia Szkoły Podstawowej numer 2 w Pawłowicach. Było to przeżycie nie tylko dla uczniów, ale i dla ich rodziców, jak również dla pań wychowawczyń. (Gorące życzenia pierwszoklasistom złożyli uczniowie kl. VI - członkowie Zarządu Samorządu Uczniowskiego. Uzupełnieniem życzeń były upominki - książki ufundowane przez Samorząd Uczniowski. Uroczystość pasowania zakończyła się miłym akcentem, wręczenia przez przedstawicieli Samorządu Uczniowskiego upominków w postaci książek, dla wszystkich pierwszoklasistów).

Po zakończonej uroczystości w miłych nastrojach klasy I udały się na słodki poczęstunek przygotowany przez rodziców, który odbył się na szkolnej stołówce. Wrażeni był moc! Pamiętkowe zdjęcia z koleżankami i kolegami, a po kilku latach będzie co wspominać. Oj będzie!

Dziękuję panu **Mirosławowi Bogusz** za wykonanie pięknych czapek dla dzieci z I "a", a paniom **Mariannie Król** i **Marzannie Lewandowskiej** za wykonanie kotylionów.

Wszystkim pierwszoklasistom życzymy wspólnych osiągnięć w nauce.



## Telefon Komisariatu w Pawłowicach

### 47 - 21 - 997

czynny całą dobę



#### PO TRANSICIE

W nocy z 21 na 22 września z parkingu niestrzeżonego przy ul. Krętej w Pawłowicach nieznaną sprawcą dokonano kradzieży samochodu osob. marki Ford Transit, koloru czerwonego o nr rej. KAU 441V, wartości 28.000 złotych na szkodę mieszkańca Pawłowic.

#### MALUCHEM DO ROWU

Dnia 22 września ok. godz. 23.50, na skrzyżowaniu ul. Kruczej z ul. Świerczewskiego w Pawłowicach, mieszkanka Jastrzębia Zdroju, kierując sam. osob. marki Fiat 126p. nie dostosowała prędkości do warunków panujących na drodze i wjechała do przydrożnego rowu. Sprawczynię kolizji ukarano mandatem 100 zł.

#### ZGUBIŁ?

Dnia 23 września o godz. 12.35 mieszkaniec Bierunia zgłosił, że właściciel firmy budowlanej z Warszawy odmówił zgłaszającemu wydania dokumentów tj. świadectwa ukończenia ZSZ i świadectw pracy. Przeciwno właścicielowi wszczęto postępowanie przygotowawcze o ukrywanie dokumentów.

#### NA CZERWONYM !

W dniu 23 września o godz. 14.30 na skrzyżowaniu DK-93 z ul. Pszczyńską w Pawłowicach, mieszkaniec miejscowości Izbičko, kierując sam. osob. marki Fiat 125p. wjechał na czerwonym świetle na w/w skrzyżowanie, zderzył się z prawidłowo jadącym sam. osob. marki Fiat Uno, którego kierującym był mieszkaniec Czechowic-Dziedzic. Sprawcę kolizji ukarano MK - 300 zł.

#### WŁAMYWACZE

W nocy z 25 na 26 września ok. godz. 1.40 nieznaną sprawcą usiłował dokonać włamania do sklepu spożywczego "Duet" przy ul. Polnej w Pawłowicach. Zamierzonego celu nie osiągnął.

W nocy z 26 na 27 września nieznaną sprawcą po uprzednim zerwaniu kraty z okna dokonał włamania do hurtowni chemicznej w Pawłowicach, na szkodę mieszkańca Pawłowic, dokonał kradzieży: papierosów, perfumów, środków higieny, art. szkolnych, kosmetyków i innych przedmiotów ogólnej wartości ok. 12.000 zł.

#### WANDAL

W nocy z 26 na 27 września nieznaną sprawcą poprzez oderwanie paneli i uszkodzenie ocieplenia, dokonał zniszczenia mienia elewacji sklepu spożywczego przy ul. Górniczej w Pawłowicach, ogólnej wartości ok. 600 zł. na szkodę mieszkańca Jastrzębia Zdroju.

#### ...A MY NA TEJ WOJNIE...

W dniu 27 września ok. godz. 14.00 podczas prac polowych przy ul. Zebrzydowickiej w Pielgrzymowicach mieszkaniec tej miejscowości odnalazł niewybuch, w postaci pocisku moździerzowego. Powiadomiono saperów z Jednostki Wojskowej w Gliwicach.

#### ZABŁĄDZIŁ

W dniu 27 września ok. godz. 12.25 na ścier-

nisku przy ul. Teligi w Studzionce wylądował czeski samolot, którego pilotem okazał się mieszkaniec Ostrawy (Czechy). Pilot dokonał nielegalnego przekroczenia granicy RP, najprawdopodobniej z uwagi na panującą mgłę.

#### I POJECHAŁ...

Dnia 27 września ok. godz. 17.10, przy bloku nr 16 na ul. Górniczej w Pawłowicach, nieznaną sprawcą dokonano kradzieży roweru górskiego marki "Speder" wartości 650 zł. na szkodę mieszkańca Pawłowic.

#### LIAZEM W SINĄ

W dniu 27 września ok. godz. 15.00 z parkingu niestrzeżonego przy KWK "Pniówek" nieznaną sprawcą dokonano kradzieży sam. ciężarowego marki Liaz, nr rej. WBI 8025, kabina koloru białego wraz z naczepą o nr rej. WYK 2848. Samochód i przyczepa załadowane były węglem. Ogólna suma strat wynosi 34.800 zł. na szkodę mieszkańca Nowej Rudy.

#### STŁUCZKA

Dnia 27 września ok. godz. 20.25 w Warszowicach na DK-93, mieszkaniec Pawłowic kierując sam. marki Skoda, zjechał drogę doprowadzając do zderzenia z sam. marki Wartburg, którego kierującym był mieszkaniec Pawłowic. Na sprawcę sporządzono wniosek do KKA przy SR w Jastrzębiu Zdroju.

#### PASEM GO

W nocy z 27 na 28 września, nieznaną sprawcą po uprzednim uszkodzeniu zamka w drzwiach dokonał włamania do sam. osob. marki Skoda Felicia Combi, który zaparkowany był przy bloku nr 17, na ul. Polnej w Pawłowicach. Sprawca po wejściu do wnętrza wyrwał pas bezpieczeństwa dla pasażera z tylnej kanapy.

#### MELOMAN

W nocy z 27 na 28 września nieznaną sprawcą po uprzednim wybiciu szyby, dokonał włamania do sam. osob. marki VW Golf IV, który zaparkowany był na parkingu niestrzeżonym przy ul. Górniczej w Pawłowicach i na szkodę mieszkańca Pawłowic dokonał kradzieży radiomagnetofonu marki VUC ogólnej wartości 1000 zł.

#### SPRAGNIONY?

W nocy z 27 na 28 września nieznaną sprawcą po uprzednim zerwaniu kłódki i wywarzeniu zamka dokonał włamania do garażu przy ul. Górniczej w Pawłowicach i na szkodę mieszkańca Pawłowic dokonał kradzieży butelki wódki Bols o pojemności 0,5l wartości 25 zł.

#### PIŁKARZ?

W nocy z 27 na 28 września nieznaną sprawcą dokonano wybicia szyby w oknie tarasu przedszkola nr 2 przy ul. Wojska Polskiego w Pawłowicach, wartości ok. 100 zł.

#### TELEFONY, TELEFONY

Dnia 29 września mieszkanka Pawłowic zgłosiła kradzież telefonu komórkowego "Nokia" wartości 150 zł. z sam. marki Fiat 126p. który był

niezamknięty.

#### KOLIZJA

Dnia 30 września ok. godz. 10.00 w Warszowicach na DK-93 mieszkaniec Żor kierując sam. osob. marki Fiat 125p. nie ustąpił pierwszeństwa wyjeżdżając z ul. Gajowej na DK-93, doprowadził do kolizji z prawidłowo jadącym sam. osob. marki VW Passat mieszkańcem Bierowa. Sprawcę kolizji ukarano MK-200 zł. oraz zatrzymano dowody rejestracyjne na w/w pojazdy uszkodzone w wyniku kolizji.

#### PO SPOŻYCIU

W nocy z 30 września na 1 października o godz. 0.10 na ul. Kruczej w Pawłowicach, nie zatrzymał się do kontroli drogowej sam. osob. marki Polonez. Po krótkim pościgu w/w pojazd zatrzymano na skrzyżowaniu ul. WP z ul. Polną w Pawłowicach. Jak ustalono pojazdem kierował mieszkaniec Pawłowic, który znajdował się w stanie po spożyciu alkoholu: 1,68‰ i 1,59‰. Ponadto kierujący w/w pojazdem skradł z parkingu niestrzeżonego przy ul. Polnej w Pawłowicach, na szkodę mieszkańca Pawłowic. Sprawcę zatrzymano do wytrzeźwienia w Izbie Wyrzeczni w Bielsku-Białej i dyspozycji tutejszego KP.

#### KOLEJNE NIEWYBUCHY

Dnia 5 października ok. godz. 14.20 na ul. Leśnej w Pawłowicach, odnaleziono niewybuchy, które znalazł mieszkaniec Pawłowic. Powiadomiono saperów z JW w Gliwicach.

#### ZAGAPIŁ SIĘ

Dnia 5 października ok. godz. 20.00 na skrzyżowaniu DK-81 (DK-93) z ul. Pszczyńską w Pawłowicach, mieszkaniec Dąbrowy Górniczej kierując sam. osob. marki Skoda Felicia, skręcając w lewo nie udzielił pierwszeństwa przejazdu jadącemu na wprost sam. osob. marki Fiat 126p. którego kierującym był mieszkaniec Pawłowic. Sprawcę kolizji ukarano MK-100 zł.

#### ZŁODZIEJ

W nocy z 6 na 7 października nieznaną sprawcą po uprzednim wybiciu szyby w drzwiach, dokonał włamania do sam. osob. marki Daewoo Tico i na szkodę mieszkańca Pawłowic dokonał kradzieży radiomagnetofonu marki "Audio Car" wartości 370 zł. W/w pojazd zaparkowany był na parkingu niestrzeżonym przy ul. Górniczej w Pawłowicach.

#### ZATRZYMANI

W dniu 7 października ok. godz. 8.40 policjanci tutejszego Komisariatu w Pielgrzymowicach w miejscu zamieszkania zatrzymali mieszkankę tej miejscowości, poszukiwaną listem gończym. W/w przekonowano do Aresztu Siedleckiego w Katowicach.

#### ILE JESZCZE?

Dnia 7 października ok. godz. 11.00 mieszkanka ul. Kruczej w Pawłowicach, poinformowała o znalezieniu niewybuchu (pocisk moździerzowy). Powiadomiono saperów z JW w Gliwicach.



**WYSTARCZYŁA CHWILA**

W dniu 7 października ok. godz. 18.10 na ul. WP w Pawłowicach, mieszkanka Żor kierująca sam. osob. marki VW Golf zjechała na pobocze drogi (z niewiadomych przyczyn) i uderzyła w studzienkę kanalizacyjną, uszkadzając ją. Na w/w sporządzono wniosek do KKA przy SR w Jastrzębiu Zdroju.

**ZADZIAŁAŁ ALARM**

W nocy z 8 na 9 października nieznaną sprawcą po uprzednim zerwaniu kraty zabezpieczającej okno i wypchnięciu okna usiłował dokonać włamania do baru "Tawerna" przy ul. Polnej w Pawłowicach. Sprawca zamierzonego celu nie osiągnął, gdyż włączył się alarm odstraszał go. Straży wynoszą ok. 100 zł.

**SIYKUJE REMONT?**

W okresie od 6 do 9 października z nie zamkniętego garażu przy ul. Cieszyńskiej w Pielgrzymowicach, nieznaną sprawcą dokonano kradzieży: szlifierki kątowej "Bosch", dwóch wiertarek "Celma", dwóch pił spalinowych do drewna i innych przedmiotów ogólnej wartości 2285 zł.

**SKRADZIONO LUSTRO**

Dnia 9 października pracownik Urzędu Gminy w Pawłowicach zgłosił kradzież lustra drogowego na skrzyżowaniu ul. WP z ul. Polną w Pawłowicach, wartości 900 zł. na szkodę UG Pawłowice.

**PO GÓRALU...**

Dnia 13 października ok. godz. 10.10 mieszkanka Studzionki powiadomiła o zatrzymaniu sprawcy kradzieży roweru górskiego wart. 480 zł. Sprawca nieposiadający stałego zameldowania i pobytu został zatrzymany w Policijnej Izbie Zatrzymań KPP Pszczyna.

**KABLARZ**

W nocy z 13 na 14 października w Pawłowicach na ul. Górniczej nieznaną sprawcą poprzez przecięcie i wyrwanie kabli transmisyjnych dokonano zniszczenia mienia na ogólną kwotę 197 zł. na szkodę Spółki Cywilnej "Orbi" w Rybniku.

**UWAGA KRADNĄ**

Dnia 14 października ok. godz. 14.45 przy cmentarzu w Golasowicach, nieznaną sprawcą po uprzednim wybiściu szyby w sam. osob. Skoda Favorit, dokonano kradzieży pozostawionych tam rzeczy, w tym kurtki skórzanej na szkodę mieszkanki Katowic - wartość strat 400 zł.

W tym samym miejscu i czasie, nieznaną sprawcą dokonano włamania do sam. marki Fiat 126p. poprzez otwarcie drzwi dopasowanym kluczem i z wnętrza zabrał torebkę damską z dokumentami na szkodę mieszkanki Jastrzębia.

W nocy z 15 na 16 października ok. godz. 3.00 policjanci KP zatrzymali dwóch mieszkańców Studzionki, na gorącym uczynku, kradzieży kół samochodowych z sam. Skoda Favorit, na parkingu niestrzeżonym przy ul. WP w Pawłowicach wartości ok. 265 zł. Sprawcy poruszali się sam. osob. marki VW Golf - kierujący w stanie nietrzeźwym: 0,80‰ i 0,62‰ zatrzymano prawo jazdy. Drugi ze sprawców 1,75‰ i 1,42‰ zatrzymano do wytrzeźwienia i dyspozycji w Izbie Wytrzeźwień w Bielsku-Białej. A pierwszego ze sprawców w areszcie KPP Pszczyna.

Zatrzymania dokonano dzięki telefonicznej informacji anonimowego mieszkańca Osiedla, zaniepokojonego zachowaniem obcych osób na



parkingu.

**CYGANIE**

Dnia 16 października w między 12.00-13.00 w Studzionce przy ul. Wieczorka, grupa trzech osób narodowości cygańskiej (dwie kobiety i mężczyzna) po wejściu do budynku usiłowała dokonać kradzieży różnych rzeczy. Zamierzonego celu nie osiągnęli gdyż zostali spłoszeni przez właścicieli posesji. Sprawcy z miejsca zdarzenia odjechali sam. osob. marki Audi, kolor biały.

**SAPERZY...**

Dnia 17 października ok. godz. 16.00 mieszkane Pielgrzymowic zgłosił znalezienie niewybuchu. Powiadomiono saperów z JW w Gliwicach.

**ZATRZYMANO WŁAMYWACZY**

W nocy z 17 na 18 października ok. godz. 2.50 w Pawłowicach na ul. Polnej do sklepu "To i Owo" miało miejsce włamanie. Na miejscu wraz z właścicielem sklepu zdołano zatrzymać jednego ze sprawców, którym okazał się mieszkaniec Jastrzębia Zdroju. Sprawcę zatrzymano w areszcie KPP Pszczyna.

W dniu 18 października o godz. 14.00 policjanci tutejszego Komisariatu w mieszkaniu przy ul. Górniczej w Pawłowicach, zatrzymali mieszkańca Pawłowic podejrzanego o dokonanie włamania do sklepu "To i Owo" w Pawłowicach, w nocy z 17/18.10. Sprawcę osadzono w areszcie KPP Pszczyna.

**PO RADIU**

W nocy z 18 na 19 października nieznaną sprawcą po uprzednim otwarciu drzwi, najprawdopodobniej na pasówkę, dokonano włamania do sam. osob. marki Cinquecento, który zaparkowany był na parkingu niestrzeżonym przy ul. Górniczej w Pawłowicach i na szkodę mieszkańca Pawłowic dokonano kradzieży radiomagnetofonu wartości ok. 400 zł.

**KRADNĄ CO POPADNIE**

W nocy z 18 na 19 października nieznaną sprawcą, po uprzednim rozerwaniu drewnianej konstrukcji dachu, dokonano włamania do sklepu przemysłowego przy ul. Zjednoczenia w Pawłowicach i dokonano kradzieży: papierosów, biletów MZK, dezodorantów, czystych kaset video i gum do żucia - ogólnej wartości ok. 300 zł.

**NIE USTĄPIŁ**

Dnia 21 października ok. godz. 12.05 w Golasowicach na skrzyżowaniu trasy 938 z ul. Zawadzkiego mieszkane Pielgrzymowic wyjeżdżając z ul. Zawadzkiego nie ustąpił pierwszeństwa i zderzył się z prawidłowo jadącym sam. osob.

marki Peugeot 309, którego kierującym był mieszkaniec Jastrzębia Zdroju. Sprawcę ukarano MK - 200 zł.

**POLE MINOWE?**

Dnia 21 października o godz. 19.45 mieszkaniec ul. Jasnej w Pielgrzymowicach powiadomił o znalezieniu niewybuchu podczas wykonywania prac polowych. Powiadomiono saperów z JW w Gliwicach.

**WYMUSIŁ**

W dniu 22 października o godz. 15.45 na skrzyżowaniu ul. Łąkowej i Szybowej w Warszewicach, mieszkane Żor kierujący sam. osob. marki Fiat 126p. nie ustąpił pierwszeństwa i uderzył w prawidłowo jadący sam. osob. marki Cinquecento, którego kierującym był mieszkaniec Warszowic. Na sprawcę kolizji sporządzono wniosek do KKA przy SR w Jastrzębiu Zdroju.

**NA ZŁOM**

W nocy z 22 na 23 października nieznaną sprawcą po uprzednim odcięciu przewodów linii napowietrznej, dokonano kradzieży ok. 900 m przewodów energetycznych przy ul. Gruntowej w Pielgrzymowicach. Straży w trakcie ustalania.

**POLONEZ NA CEGŁACH**

W dniu 23 października w godz. 13.30-21.50 nieznaną sprawcą po uprzednim odkręceniu czterech kompletnych kół z sam. osob. marki Polonez Atu Plus, który zaparkowany był na parkingu niestrzeżonym przy ul. Kruczej obok KWK "Pniówek" w Pawłowicach, dokonano ich kradzieży. Ogólna wartość strat ok. 1000 zł.

**POMÓŻMY POLICJI**

W ostatnim okresie czasu nasilił się występujący już wcześniej problem kradzieży przewodów z linii energetycznych. Z uwagi na specyfikę działania sprawców, ich ustalenie bez pomocy mieszkańców Naszej Gminy jest bardzo trudne. Dlatego zwracamy się z apelem o przekazywanie każdej informacji nt. spostrzeżeń mogących mieć związek z powyższym problemem. Także zgłoszenia anonimowe będą poważnie traktowane i szczegółowo sprawdzane.

W miesiącu wrześniu 2000r. w KP Pawłowice zakończono prowadzone postępowanie przygotowawcze przeciwko dwóm mężczyznom (w tym 1 mieszkańca Pawłowic), podejrzanym o szereg oszustw przy pobieraniu zaliczek, na poczet sprowadzenia samochodów z za granicy i przywłaszczeń powierzonych mienia (o czym pisaliśmy wcześniej). W toku sprawy podejrzani byli tymczasowo aresztowani, przez okres blisko 6-ciu miesięcy. Zebrano materiał dowodowy wskazujący, że podejrzani dokonali łącznie 83 czynów przestępczych na terenie całej Polski, uzyskując łącznie ponad 511 tys. złotych (suma zaliczek i przywłaszczonych aut), z czego zdołano odzyskać 83 tys. złotych (4 auta). W ostatnich dniach września Prokuratura Rejonowa w Jastrzębiu wniosła akt oskarżenia do Sądu.

# Pięknie żyj

## Podsumowanie Gminnego Konkursu na najpiękniejszą zagrodę i najładniejszy ogródek przydomowy na terenie całej gminy (okiem członkini gminnej Komisji)

Uczestnicząc w pracach komisji konkursu 2000r. na najpiękniejszą przydomowy ogród kwiatowo-warzywny i najładniejszą zagrodę gospodarstwa rolnego, w którym uczestniczyło 7 sołectw naszej Gminy, nawiązując do cytatu George'a Byrona (czyt. Jerzego Bajrona), znawcy człowieka i przyrody, cytuję "SZTUKA, CHWAŁA, WOLNOŚĆ PRZEMIJAJĄ, A PRZYRODA ZAWSZE JEST PIĘKNA". Urządzić swoje przydomowe obejście ze smakiem, pomysłem, przy niedużych możliwościach wyluskanych z budżetu domowego, który dla większości rodzin coraz bardziej się kurczy, a do patologii społeczeństwa należy ubóstwo, którego prawdziwe określenie to, niestety bieda. Nawiązując do wcześniej odczytanego cytatu znajduję potwierdzenie prawdziwości tych słów: przy oglądaniu wszystkich zagrod i ogródków zgłoszonych przez 7 Kół Gospodyń Wiejskich i przez 7 Rad Sołeckich. Jest to wielka odpowiedzialność własnego sumienia, jako członkini Gminnej Komisji w omawianym temacie. Uczestnicy konkursu byli lekko zawiędzeni, że oglądanie posesji jest przeprowadzone w tak późnym terminie, zbyt późno, ale zdaniem komisji zagroda, ogródek powinna właśnie późną jesienią, a nawet zimą przyciągać ludzkie oko.

Stwierdzam, że coroczne konkursy przyczyniają się do coraz to piękniejszego obrazu naszej małej Ojczyzny, jaką jest Gmina, a sprawa to właśnie zieleni, kwiaty oraz krzewy na terenie posesji. Nie jesteśmy sami w przeprowadzaniu takich konkursów, rozpisują je media i prasa. Dla przykładu: nawet "Gość Niedzielny" przeprowadził konkurs pt. "Plebania w kwiatach" z preferowaniem oczek wodnych i sadzawek. Wśród uczestników konkursu w naszej Gminie w Pielgrzymowicach również zwróciła uwagę komisji urokli-

wa sadzawka naturalnie wkomponowana w przepływający potok, a wokół niej buszowały kurki liliputki o upierzeniu bażanta czy fazana, jak kto woli. Oczka wodne, sadzawki dodają nowego uroku przydomowej zieleni, które mogłyby zawstydzić literaturę ogrodową. To samo dotyczy zagrod wiejskich, szczególnie tych, które urządzone są z wykorzystaniem naturalnego ukształtowania terenu bez ingerencji człowieka, jak wyrównanie i plantowanie. Na szczególną uwagę zasługiwało gospodarstwo **Jadwigi i Kazimierza Kiełkowskich**, gdzie stare i nowe budownictwo stanowią jedną całość połączoną w przemysłny sposób. To jakby historia chłopstwa przedtem i teraz. Na tle starego domu całego w kaskadach kwiatów na parapetach i wokół ścian, w malowniczej scenarii dawnego sadu owocowego - dawne narzędzia gospodarcze: burdak, koryto, taczka, autentyczny wóz drabiniowy - nie żadna miniaturka - zakonserwowane; a w nich przepiękne kolory jesiennych kwiatów i dalej przejście ku nowej zagrodzie, chlewni też całej w kwiatach, a silos-elektor do suszenia zboża malowany kolorami słońca i nieba. Patrząc na to jak na prywatny skansen wsi. Stwierdzam na przestrzeni roku, że dbałość o cały wystrój i pielęgnację zagrody pochłania więcej czasu niż prowadzenie całego gospodarstwa rolnego.

Życzę wszystkim uczestnikom konkursu ambicji, aby swym przykładem pociągali mieszkańców do zmian na lepsze w swoich gospodarstwach.

W ostatnim zdaniu mego podsumowania konkursu życzę wszystkim zdrowia i dalszego zapału w startowaniu do przyszłego konkursu. Urzędowi Gminy dziękujemy za środki na nagrody, które były bodźcem w kierunku ciągłego upiększania i uatrakcyjniania naszej Gminy.

Genowefa Klimosz

## PRYWATNY GABINET STOMATOLOGICZNY

Pawłowice, ul. Świerczewskiego 17

### Wykonujemy wszystkie usługi stomatologiczne:

- leczenie i plombowanie zębów w znieczuleniu

- miejscowym

- usuwanie zębów

- narkoza

- protezy natychmiastowe

- wszystkie rodzaje protez:

- protezy częściowe i całkowite:

zęby polskie

zęby zachodnie

- protezy porcelanowe

- protezy szkieletowe

- protezy zatrzaskowe i na zasuwach

- protezy teleskopowe

- korony i mosty porcelanowe.

Wykonujemy 4 rodzaje zębów porcelanowych w tym, porcelana na złocie.



### Przyjmujemy pacjentów wg rejestracji osobistej lub telefonicznej:

lek. stom. Zagher Laila

0602-157-913

wtorek, piątek

od 16.00

lek. stom. Sinjab Aima

0602-584-618

poniedziałek, środa, czwartek

od 16.00

Sobota od 11.00

## AMPICO LIFE

### Możliwość pracy zarobkowej

Ubezpieczenia na życie, posagowe  
i emerytalno-kapitałowe  
tel. 0606-2111-819, 0601-459-745

## Sklep firmowy producenta OKNA i DRZWI PCV ALUMINIUM

F.H. OKPLAST JASTRZĘBIE

ul. Pszczyńska 219

tel. 4738-489

transport - pomiar gratis

**RAGJE  
GMINNE**

Wydawnictwo Urzędu Gminy Pawłowice - Redaktor Zbigniew Piksa

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca. Zastrzega też sobie prawo do skrótów i opracowania redakcyjnego dostarczonych tekstów.

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 60; Urząd Gminy, tel. 47-21-701

Skład i druk: **K333-DRUK** Katowice, tel. 255-34-18, 209-05-48